Trial Weltmeisterschaft



2. Okt. '83 in Gefrees

14. DMV Frankentrial



Samstag, 1. Oktober

12 – 16 Uhr Abnahme der Fahrzeuge Vorführungen der Lay Trial Sportgruppe

20 Uhr Fahrerbegrüßung in der Stadthalle anschließend musikalische Unterhaltung

Sonntag, 2. Oktober

Beginn 7.30 Uhr an der Stadthalle Am Start die gesamte Weltelite Veranstalter:

MSC Gefrees-Fichtelgebirge e.V. DMV

Schirmherr:

Landrat Dr. Dietel

Organisiert und durchgeführt nach dem Deutschen Motorradsportgesetz der OMK und den Austragungsbedingungen der FIM für Motorräder 1983 – FIM-Reg.-Nr. IMN 33/12

Von der FIM und der OMK genehmigt am 2. 5. 1983 unter Reg.-Nr. 635

FANTIS Trial-Profis FANTISE

FANTIC-Trial die Technik der Sieger

Gewinner der Deutschen Meisterschaft: Trial 240



小

Hans Hoffmann

Poststr. 91 7250 Leonberg 2 (Eltingen) B

llein-Importeur für Fantic GS und Trial-Maschinen Bundesrepublik Deutschland und W.-Berlin Tel. 07152/44637



Grußwort

Dem Motorsportclub Gefrees-Fichtelgebirge e.V. wurde in diesem Jahr wiederum die ehrenvolle Aufgabe übertragen, im Rahmen des 14. Internationalen DMV-Franken-Trial den einzigen in Deutschland stattfindenden Endlauf zur Trial-Weltmeisterschaft auszurichten. Dies stellt sowohl für den MSC Gefrees als auch für die gesamten oberfränkischen Motorsportanhänger eine besondere Auszeichnung dar.

Die Mitglieder des MSC Gefrees haben es bisher jedesmal verstanden, das motorsportliche Großereignis in hervorragender Weise vorzubereiten und reibungslos abzuwickeln. Im Terminkalender aller Motorsportfreunde hat sich diese Veranstaltung inzwischen einen festen Platz erobert. Den engagierten Organisatoren gilt dafür mein besonderer Dank.

Die Trial-Strecke im Fichtelgebirge bietet den Fahrern eine ausgezeichnete Möglichkeit, ihr Können unter Beweis zu stellen. Den Zuschauern erlaubt das besonders geeignete Sichtfeld, das Geschehen in nahezu allen Einzelheiten zu verfolgen. Das namhafte Teilnehmerfeld läßt auch bei der diesjährigen Veranstaltung einen spannenden und interessanten Verlauf erwarten.

Im Gegensatz zu Motorradrennen steht bei den Trial-Wettbewerben nicht die Geschwindigkeit, sondern die Geschicklichkeit und die Beherrschung der Maschine im Vordergrund. Die Ausbildungsbemühungen des MSC Gefrees auf diesem Gebiet dienen daher auch der Steigerung der Verkehrssicherheit.

Als Schirmherr wünsche ich den Organisatoren und ihren Helfern als Lohn für die vielen Mühen einen guten und unfallfreien Verlauf, den Fahrern viel Glück und Erfolg und den Zuschauern abwechslungsreiche und eindrucksvolle Stunden.

Dr. Dietel Landrat des Landkreises Bayreuth



Augenoptik

Hörgeräte

Contactlinsen

8660 Münchberg Lindenstraße 11 Tel. 09251/5276 8676 Schwarzenbach/S. Ludwigstraße 17

Tel. 09284/240

Die Stadt Gefrees

liegt an den Ausläufen des Fichtelgebirges, eingebettet in eine herbe Mittelgebirgslandschaft, in einer Höhenlage zwischen 500 bis 700 Metern.

Die etwas mehr als 5.000 Einwohner

sind entgegenkommend, gastfreundlich und aufgeschlossen.

Verkehrsmäßig

ist Gefrees über die eigene Anschlußstelle der BAB München-Berlin, über die Bundesstraße 2 und die Staatsstraße 2180, sowie über weitere gut ausgebaute Regionalstraßen bequem zu erreichen. Zahlreiche Omnibuslinien verbinden uns mit Bayreuth, Hof und Wunsiedel.



Nette Gasthöfe

bieten ein schmackhaftes und preiswertes Essen. Ihre Besitzer bemühen sich, dem Namen unserer Stadt, der auf "ein gutes Gefräß" zurückgeführt wird, alle Ehre zu erweisen.

Die dichten und würzigen Wälder.

die unsere Landschaft prägen, sind durch gepflegte Wanderwege erschlossen und bieten mit ihrer Ruhe und ihrer ozonreichen Luft Erholungsmöglichkeiten in überreichem Maß.

Unsere geräumige Stadthalle

bietet neben verschiedenen Tagungs- und Gasträumen einen Saal für Großveranstaltungen, eine vollautomatische Kegelbahn, eine Schießanlage für Luftgewehre, ein Hallenbad und eine Sauna.

Zahlreiche klare Bächlein,

die liebliche Täler durchziehen, bieten neben der Erholung auch den Petrijüngern reiche Beute.

Das gastfreundliche

und motorsportbegeisterte Mittelgebirgsstädtlein im Fichtelgebirge freut sich auf Ihren Besuch.



Grußwort

Die Stadt Gefrees und ihre Bürger sind stolz darauf, daß dem örtlichen MSC die Ausrichtung des

14. DMV-Franken-Trial,

- verbunden mit dem Endlauf zur
Trial-Weltmeisterschaft –

erneut übertragen worden ist.

Ich bin überzeugt, daß der MSC Gefrees diese zwar ehrenvolle, aber auch arbeitsreiche Aufgabe in gewohnter Weise erfüllen wird. Daß ihm dabei weitere Gefreeser Vereine hilfreich zur Seite stehen, ist sicher als ein Zeichen der Verbundenheit unserer Bürger und der Wertschätzung, die unsere Stadt den Motorsportlern entgegenbringt, zu werten. Unter dem gleichen Gesichtspunkt ist das Entgegenkommen zahlreicher Grundstücksbesitzer bei der Streckenführung zu betrachten.

Mit dem gesamten Stadtrat freue ich mich über diese Einmütigkeit und ich möchte es nicht versäumen, all denen, die ihren Beitrag zum Gelingen dieser Großveranstaltung leisten oder geleistet haben, herzlich zu danken.

Den Fahrern, den Funktionären, den Helfern und den sicher zahlreichen Zuschauern entbiete ich, zugleich namens des Stadtrates und der Bürgerschaft heute schon ein herzliches Willkommen in Gefrees.

Allen Aktiven wünsche ich viel Erfolg, eine unfallfreie Fahrt und einige erlebnisreiche Stunden im Bereich unserer Stadt. Obwohl ich mir sicher bin, daß die bewährte Organisation des MSC mit allen Situationen fertig wird, wünsche ich dem Veranstalter: "Kaiserwetter" – gutes Gelingen und vollen Erfolg.

Arthur Peetz

1. Bürgermeister

Wollen Sie mehr über Trialsport wissen?

Dann abonnieren Sie

TRIALSPORT-

DAS Mitteilungsblatt für Trialfreunde.

Felix Krahnstöver

Tätzestraße8 - 3100 Celle - Telefon 0 51 41/67 87

Grußwort des Veranstalters

MSC Gefrees



Bereits zum fünften Mal in seiner 30jährigen Vereinsgeschichte wurde unser Motorsportclub beauftragt, einen Trial-Weltmeisterschaftslauf hier in Gefrees auszurichten. Daß uns diese ehrenvolle Aufgabe übertragen wurde erfüllt uns mit besonderer Freude, weil wir damit unseren Einsatz "in Sachen Motorsport" sowohl auf regionaler als auch auf überregionaler Ebene belohnt sehen.

Wir werden uns bemühen, auch bei diesem weiteren Höhepunkt unserer Vereinsgeschichte ein guter Gastgeber und Veranstalter zu sein. Unserem verehrten Publikum dürfen wir bei dieser Veranstaltung die besten Trialfahrer der Welt präsentieren, die wir ebenso herzlich willkommen heißen wie die Gäste und alle, die uns bei der Durchführung dieser Veranstaltung unterstützt und geholfen haben. Möge dieser Wettbewerb einen sportlich fairen Verlauf nehmen.

MSC Gefrees-Fichtelgebirge e.V. (DMV)

Die Vorstandschaft



MODE + SPORT MÜNCHBERG



Kawasaki Ducati Vespa PUCH KTM Aprilia

2 0921/69693



Zum Reisen geboren.

Z 550 GT

4 Zyl. 4-Takt, luftgekühlt, 545 ccm, 37 kW (50 PS), 6 Gänge, Kardanantrieb, 21,5 Liter Tankinhalt, 170 km/h

Bayreuth, Nürnberger Straße 35

Neufahrzeuge - Gebrauchtfahrzeuge - Bekleidung - Reparatur Rahmenrichtwerkstatt - Kurbelwelleninstandsetzung

Organisations-Plan

Schirmherr: Landrat Dr. Dietel, Bayreuth

Gesamtleitung: Friedrich Kreuzer, Gefrees, 1. Vorsitzender Klaus Nenninger, Wirsberg, 2. Vorsitzender Fahrtleiter: Johann Markgraf, Bayreuth, FIM/Nr. 01136

Stellvertreter: Wolfgang Aßmann, Himmelkron Fahrtsekretärin: Petra Hartauer, Bad Berneck

FIM-Stewart: G. Doumecq-Lacoste

und die Vertreter der teilnehmenden Nationen

Sportkommissar: Günter Schlieper, Uslar Karl-Heinz Jung, Bindlach

Technische Abnahme: Heinz G. Czech, Ing., Weidenberg Hans-Rainer Jung, Bad Berneck

Hans-Rainer Jung, Bad Berneck Erwin Wesinger, Marktschorgast Zeitnahme: Hannes Hübner, Weißenstadt

Auswertung: Edgar und Gudrun Blumenreich, Hohenknoden

Karlheinz und Veronika Mager, Bischofsgrün Rita Hübner, Weißenstadt

Christl Jung, Bindlach Christian Zapf, Gefrees Hermann Greiner, Gefrees

Start und Ziel: Hermann Greiner, Gefrees
Sektionen: Karl-Heinz Püschel, Bad Berneck

Gustav Franke, Nürnberg Michael Opel, Gefrees Georg Reichel, Gefrees

Strecke: Georg Reichel, Gefrees Karl Reichel, Gefrees Werner Dörfler, Münchberg

Materialausgabe: Erwin Schneider, Gössenreuth Werbung: Rainer Schmidt, Donndorf Rolf Nenninger, Hagen

Presse: Frankenpost, MHZ

Quartiere: Günther Kießling, Gefrees
Verpflegung: Inge Müller-Thürnau, Gefrees

Elli Schneider, Gössenreuth Hilde Wesinger, Marktschorgast Helga Leuthold, Bad Berneck Georg Herrmannsdörfer, Gefrees

Finanzen: Georg Herrmannsdörfer, Gefrees
Klaus Nenninger, Wirsberg
Dolmetscher: Günther Sengfelder, Nürnberg

Günther Sengfelder, Nürnberg Petra Hartauer, Bad Berneck Hartmut Weyl, Gefrees

Virginie Leclerc, Paris
Unfalldienst: BRK-Sanitätskolonne Gefrees

Kolonnenführer Gerhard Schmidt, Tel.: 84 42 Rettungsdienst Bayreuth, Tel.: 0921/2 22 22

Sportarzt: Dr. med. Andreas Tselios, Gefrees Sprecher: Günther Sengfelder, Nürnberg

Günter Knarr, Bayreuth

Siegerehrung: Christel Hartmann, Gefrees Elisabeth Reichel, Gefrees Kasse: Turnverein Gefrees

Feuerschutz: Freiwillige Feuerwehr Gefrees und Umgebung Streckensicherung: Freiwillige Feuerwehr Gefrees und Umgebung

Sektionen: MSC Amberg MSC Miltenberg-Großheubach

EC Bayreuth MSV Rangau
MSC Deberndorf AC Rehau

MSC Großhabersdorf MSC Schatthausen MSC Kasendorf MSC Gefrees

Die Trial-Sektionen des Gefreeser WM-Laufes – und wie sie zu erreichen sind:

Sektion	1	Burgfelsen (Gefrees - Grünstein)
Sektion	2	Mortl's-Schlucht (Auffahrt) nur zu Fuß zu erreichen, über die alte Lützenreuther Straße
Sektion	3	Entenmühle-Sektion (Stein-Fels-Sektion Auffahrt) zu erreichen über P-Gasthaus Entenmühle
Sektion	4	Entenmühle-Sektion (Felsplatte-Auffahrt)
Sektion	5	Felsdurchbruch (Felsen-Auffahrt) zu erreichen über Entenmühle oder Grünstein
Sektion	6	Hofmannsgraben (Graben-Stein-Sektion) zu erreichen über Grünstein
Sektion	7	Reuth-Sektion (Stein-Schlamm-Sektion) oberhalb der Hügelwiese Steinbruch
Sektion	8	K. WSektion I (Stein-Sektion)
Sektion	9	K. WSektion II (Felsstufen)
Sektion	10	Steingarten
Sektion	11	Unterer Laitschbach
Sektion	12	Schlenkenwald - Sektion I (Steingarten)
Sektion	13	Schlenkenwald - Sektion II (Felsen-Sektion)
Sektion	14	Laitschbach (Wasser und Steine)
Sektion	15	Bach bei Start und Ziel (Bachdurchfahrt hinter der Stadthalle, neben Sportplatz

Die Sektionen 8 – 14 sind zu erreichen über die Straße Gefrees – Weißenstadt, Parkplatz Hügelwiese.

Eine Bitte an das Publikum: Die Sektionen auf keinen Fall betreten oder gar mit Zweirädern durchfahren!



YAMAHA



Top-Star: XJ 900 Strider.

4-Zylinder 4-Takt-DOHC-Motor, 853 ccm 71 kW (97 PSI, YICS, 220 km/h, E Starter, Kardan, 5 Gange, 2 Scheibenbremsen vorn, Scheibenbremse hinten, Anti-Dive, Leergewicht 424 kg, Farben: Rot Weiß, Schwarz.



Der Schau-Stehler: RD 80 LC/2.

Flussigkeitsgekühlter 1-Zylinder 2-Takt-Motor, 79 ccm, 7,2 kW (9,8 PS) YEIS, CDI-Zundung, 80 km/h, 6 Gange, Doppelsitzbank, Fahrwerk we RD 125, Cantilever-Federung, Farben: Weiß, Schwarz



Senkrecht-Starter RD 350 LC-YPVS.

Flussigkertsgekuhlter 2-Zylinder 2-Takt Motor, 347 ccm, 43 kW (59 PS) Werksangabe oder 3 kW (50 PS), YPVS, 6 Gange, 2 Scheibenbremsen vorn, Scheibenbremse hinten, progressives Monoshock, Farbe Weiß

Markenfahrräder und Zubehör

Helme - Bekleidung - Verkleidungen - Zubehör

Beim Fachmann gekauft - und fachgerecht betreus

YAMAHA-Reichel

8586 Gefrees Egerstraße 9 Tel. 09254 / 250 8670 Hof Am Pestalozziplatz Tel. 09281 / 44497



Der neue Ford Fiesta.

Aerodynamisch gestylt. Überraschend geräumig. Komplett ausgestattet. Erstaunlich temperamentvoll. Enorm sparsam. Testen Sie selbst.

DAS NEUE PANORAMA. FORD SIERRA 3TURIG.

Für alle, die einen Dreitürer bevorzugen und auf dem hohen Sierra-Niveau fahren wollen. Es gibt ihn als Grundmodell und in der L-Version mit 1.6-I-Motor oder 2.3-I-Diesel. Und in der L-Ausführung auch mit 2.0-Ioder 2.0-I-V6-Motor. Kommen Sie zur Testfahrt.







PEUGEOT

TALBOT

VERTRAGSHANDI ER

Karl u. Georg REICHEL Egerstr.9 Tel. 09254 / 250 8586 GEFREES



Internationale Lizenz

Start-Nr.	Name	Nation	Fabrikat
1	Lejeune Eddy	Belgien	Honda 360
2	Schreiber Bernie	USA	SWM Jumbo
3	Burgat Gilles	Frankreich	Fantic 320
4	Gorgot Antonio	Spanien	Montesa 349
5	Michaud Thierry	Frankreich	SWM 350
6	Galeazzi Danilo	Italien	SWM
7	Karlson Ulf	Schweden	Montesa 349
8	Coutard Charles	Frankreich	JCM 320
9	Lampkin John	England	Fantic
10	Vesterinen Yrjö	Finnland	Bultaco 340
11	Cordonnier Bernard	Belgien	SWM 280
12	Berlatier Philippe	Frankreich	Italjet 350
13	Subira Jaime	Spanien	Fantic 212
14	Michaud Frederic	Frankreich	SWM 280
15	Gallach Luis	Spanien	Montesa 349
16	Soler Manuel	Spanien	Merlin-Cagiva
17	Lampkin Martin	England	SWM

HANS WENDEL
BAUUNTERNEHMEN
BAUSTOFFE
HAUPTSTRASSE 29
8586 GEFREES
RUF (092 54) 5 45

LICENDEL
baut für Sie



Sporterfolge lassen sich programmieren: Das YAMAHA Moto Cross-Programm 1983.

Das YAMAHA Cross-Programm '83 gilt als technische Revolution. Schafft durch technischen Vorsprung beste Chancen zum Siegen:

Wasserkühlung für hohe Leistungskonstanz bei den Modellen YZ 80 LC, YZ 125 LC und YZ 250 LC. Steigerung des Drehmoments und Verbesserung des Durchzugs von unten heraus durch das YAMAHA Power-

Valve-System (YPVS) bei den Modellen YZ 125 LC und YZ 250 LC und bei der YZ 80 LC und YZ 490 durch das YAMAHA Energy-Induction-System (YEIS). Neuentwickelte Monoshock-Hinterradfederung mit progres-siver Dämpfung bei den Modellen YZ 125 LC, YZ 250 LC und YZ 490. - Durch und durch erprobt von Danny La Porte, dem neuen Weltmeister in der 250er-Klasse

Und wichtig: Als einziger Hersteller liefert YAMAHA für die Modelle YZ 125 LC, YZ 250 LC und YZ 490 einen umfangreichen Ersatzteil-Kit gleich mit. Im Kaufpreis enthalten!

Die YAMAHA Moto-Cross-Stützpunkthändler sind auf die Saison 1983 bestens vorbereitet: Mit dem vollen YAMAHA Crosser-Programm. Trainiert auf schnellen Service in der Werkstatt und an der Strecke. Sprechen Sie mit Ihrem Stützpunkthändler. Hier sind Sie an der richtigen Adresse. Von Sieg zu Sieg.

MITSUI MASCHINEN GMBH YAMAHA-DIVISION Grünstraße 14, D-4005 Meerbusch I elefon (02105) 7510, Telex 08584036



Kraft und Sicherheit auf 2 Rädern

Start-Nr.	Name	Nation	Fabrikat
18	Head Scott	USA	Italjet
19	Renales Gabino	Spanien	Merlin-Cagiva
20	Couturier Pascal	Frankreich	Fantic 240
21	Freixas Juan	Spanien	Merlin-Cagiva
22	Prato Adrien	Frankreich	Fantic 240
23	Chiaberto Renato	Italien	Fantic 240
24	Reynolds John	England	Bultaco 340
25	Tabarelli de Fatis G.	Italien	Fantic 240
26	Adamoli Fluvio	Italien	Montesa 349
27	Cartwright Peter	England	Italjet 350
28	Descuns Joël	Frankreich	Fantic 240
29	Olle Pedro	Spanien	Beta 196
30	Ryysy Timo	Finnland	Fantic 212
31	Lejeune Jean-Marie	Belgien	Montesa 349
32	Rathmell Malcom	England	Montesa
33	Hattori Kiyoteru	Japan	Honda
34	Saunders Steve	England	Armstrong





KARL SCHÄFER GMBH · ROONSTRASSE 1 · 8670 HOF

Start-Nr.	Name	Nation	Fabrikat
41	Geissbühler Rolf	Schweiz	Fantic 240
42	van Enckevort Peter	Niederlande	Fantic 212
43	Moerman Eddy	Niederlande	Montesa 349
44	Baldini Ettore	Italien	Montesa 349
45	Sembenini Gino	Italien	Moto SWM 320
46	Donchi Stefano	Italien	Montesa 242
47	Bormet Thomas	D-Osnabrück	Fantic 240
48	Friedrich Steffen	D-Raunheim	Fantic 240
49	Stanik Helmut	D-Bramsche	Montesa 349
50	Mayr Manfred	D-Riedering	Fantic 212

Bitte halten Sie die Wege und Wiesen sauber! Auf keinen Fall im Walde rauchen!

Der richtige Versicherungsschutz für Sie - Ihre Familie - Ihr Eigentum

Lebensversicherungen mit hoher Gewinnbeteiligung – zum Beispiel Wachsende Lebensversicherung und Startpolice; Berufsunfähigkeits-Zusatzversicherung (auch für Hausfrauen).

Andere Versicherungen zu den bekannt günstigen Beiträgen der Bayerischen Versicherungskammer - zum Beispiel Haftpflicht-, Hausrat-, Kraftfahrt-, Unfall- und Krankenversicherungen.

Verlangen Sie ein Angebot! Schreiben Sie kurz oder rufen Sie einfach an:

L. Kastner

Tel.:

09227/1580

Raiffeisenbank Gefrees e.G.

mit den Zweigstellen

Streitau.

Marktschorgast und

Bischofsgrün

BAYERN VERISICHERIUNG

Zum Reisen geboren.



4 Zyl. 4-Takt, luftgekühlt, 545 ccm, 37 kW (50 PS), 6 Gänge, Kardanantrieb, 21,5 Liter Tankinhalt, 170 km/h

Komm zu Kawasaki
Die Motorrad-Faszination

DM

5900.-



Bayreuth · Nürnberger Straße 35 · Telefon 0921/69693

Start-Nr.	Name	Nation	Fabrikat
51	Reinkemeier Uwe	D-Osnabrück	SWM
52	Krahnstöver Felix	D-Celle	Montesa 347
53	Anscheidt Hans Joachim	D-Sindelfinger	Fantic 240
54	Riera Font Gabriel	Spanien	Beta 196
55	Gamperl Ernst	D-München	Fantic 240
56	Tabarelli de Fatis R.	Italien	Fantic 125
57	Wolf Gerhard	Österreich	Italjet 350
58	Wolf Walter	Österreich	Bultaco 350
59	Codina Cadelas Andrea	Spanien	Montesa 242
60	Aebi Christian	Schweiz	Yamaha 350
61	Aebi Jack	Schweiz	Yamaha 320
62	Zoller Jürgen	D-Rettenberg	Fantic
63	Thoma Georg	D-Hutthurm	Montesa 349
64	Thoma Alois	D-Hutthurm	Montesa 172
65	Luft Walter	Österreich	Puch 175

Miele

Miele & Cie. Verkaufsbüro Nürnberg Miele-Platz 1, 8501 Eckental, @ 09126/7931



Informieren Sie sich bei uns, worauf es bei der Anschaffung eines Waschautomaten, Wäschetrockners, Geschirrspülers oder eines anderen Miele-Gerätes ankommt.

Miele Beratungszentrum Hof Königstraße 41, 8670 Hof, ☎ 09281/18560



Erfolgserlebnis. Testen Sie das über-

legene BMW Boxer-/Kardan-Konzept – Sieger der Rallye Paris-Dakar 1981 und 1983 – und erfahren Sie die Exklusivität einer großen Marke.

Autohaus **errnleben** B. H. B. H.

Bayreuth · Justus-Liebig-Str. 41 · Tel. 0921/53399

Start-Nr.	Name	Nation	Fabrikat	
66	Anker Martin	D-Kiefersfelden	Bultaco 360	
67	Braun Max	D-Holzkirchen	SWM 350	
68	Moroni Oskar	Italien	Fantic 240	
69	Lewandowsky Udo	D-Bramsche	Montesa 349	
70	Walz Klaus	D-Herrenberg	Montesa 349	
71	Karlsson Lars	Schweden	SWM	
72	Karlsson Martin	Schweden	Montesa	
73	Adelsson Olaf	Schweden	Armstrong	
74	Lindholm Urban	Schweden	Montesa	
75	Jangerstedt Björn	Schweden	Fantic	
76	Lundqvist Ulf-Peter	Schweden	Fantic	

Volkshausgaststätte

Schulstraße 23

8586 Gefrees

W. und H. Hoffritz

Telefon 09254/8283

Fa. Hermann Hartung

Heizungs- und Lüftungsbaumeister Gas-Wasser Installateurmeister

Projektierung und Ausführung von

- Zentralheizungen
- Sanitären Anlagen
- Propan-Gas Anlagen Wärmepumpen
- Erdgas Anlagen
- Ölfeuerung
- Schwimmbäder
- Solartechnik

8582 Bad Berneck

Rotherstr. 58 Tel. 09273/351

Start-Nr.	Name	Nation	Fabrikat
77	Mähner Kurt	D-Arget	Fantic 200
78	Hugh Meierdres	Niederlande	
79	Hoffmann Lorenz	D-Wiesloch	Italjet 322
80	Schneider Christian	Österreich	_
81	Schneider Julian	Österreich	Montesa 242
82	Haaf Franz	D-Wiesloch	Fantic
83	Gaggero Luigi	Italien	Montesa 349
84	Andersson Jonny	Schweden	EAS SWM 280 cc
85	Hager Hans	D-Kiefersfelden	SWM 346
86	Rehm Karl-Heinz	D-Dormitz	Fantic 240
87	Guttenberger Wolfgang	D-Neunkirch./Br.	Italjet 350
88	Weßner Konrad	D-Nürnberg	Montesa 349
89	Desnoyers Nicolas	Frankreich	_
90	Kammel Wilfried	D-Bielefeld	Italjet



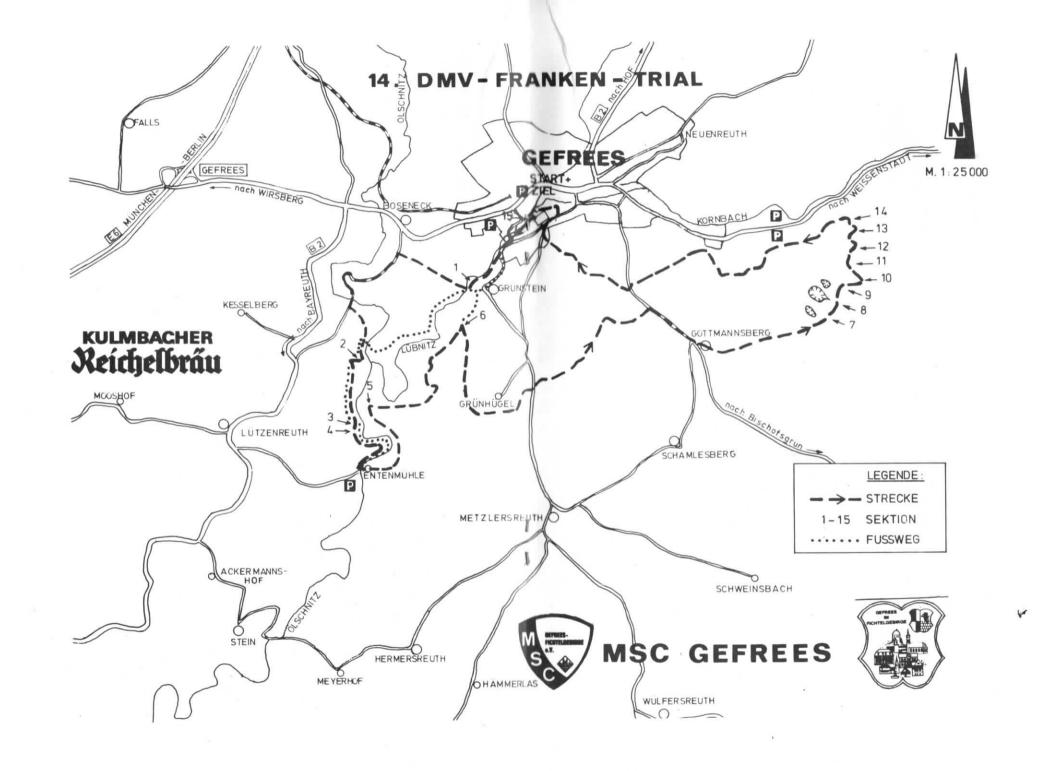
Nationale Lizenz

Start-Nr.	Name	Nation	Fabrikat
101	Schreiner Peter	D-Bamberg	Fantic TX 450
102	Degenhart Johann	D-Finsterau	Fantic 212
103	Degenhart Josef	D-Finsterau	Bultaco 338
104	Jahreis Emil	D-Rosenheim	Honda 200
105	Sattler Bernd	D-Hammelbach	Fantic 209
106	Neukirchen Matthias	D-Großheubach	Fantic 200
	Bewerber: MSC Mauer		
107	Sauer Michael	D-Heidelberg	Fantic 209
	Bewerber: Motorrad Spa	ett KG.	
108	Fischer Knuth	D-München	Montesa 350
109	Ragaller Matthias	D-Zwingenberg	Fantic 212
110	Stuckmann Martin	D-Bad Salzuflen	Fantic 212
111	Wenninger Harald	D-Weissenburg	Fantic 209
112	Holzer Robert	D-München	Fantic 211
113	Hacker Helmut	D-Holzkirchen	Bultaco 350
114	Sattler Rudolf	D-Valley	Bultaco 340

Der neue Ritmo ES: Digiplex zum Sparen, perplex beim Zahlen.



FIAT-Händler Robert Fischer · 8586 Gefrees Bayreuther Straße 21 · Telefon (09254) 321



Siegerfoto: 12. DMV-Franken-Trial, 27. September 1981



von links nach rechts:

Gilles Burgat Weltmeister Manuel Soler Sieger Yrjö Vesterinen

Die interessante Einkaufsquelle

Eisenwaren - Landmaschinen Sanitäre Installation

Walther & Peetz oHG

Gefrees

Karl-Marx-Straße, Telefon 09254/288

Reifenstation und Batteriedienst

Stützpunkthändler für Elektrowerkzeuge Verkauf und Kundendienst

BOSCH



SIEGVERDÄCHTIG. DIE MONTESAS VON HONDA KOMMEN.



Mit 123 cm³, mit 173 cm³, mit 349 cm³. Drei Zweitakt-Alternativen mit allem, was man zum Siegen braucht. Handlichkeit für jeden Schwenk und jede Steigung. 6 sauber schaftbare Gänge mit exakter Trial-Übersetzung. Schlanke, kompakte Konstruktionen mit bis zu 337 mm Bodenfreihelt. Breites nutzbares Drehzahlband. Maximales Drehmoment schon im unteren Bereich. Leichtgewichtiges Magnesium und Chrom-Molybden sparen Kilo. Wartungsfreie, automatisch geschmierte Hinterradschwinge. Montesa-Honda MH 123: 5 kW (6,8 PS) bei 5.100 min¹. Max. Drehmoment: 1,3 kg-m bei 4.500 min². Max. Drehmoment: 1,3 kg-m bei 5.500 min². Max. Drehmoment: 1,1 kg-m bei 3.000 min². Max. Drehmoment: 1,1 kg-m bei 3.000 min². Max. Drehmoment: 2,1 kg-m bei 3.000 min². Max. Drehmoment: 3,2 kg-m bei 3.000 min². Max. D

Wir machen Motorrad-Geschichte. I





Erfolgreichster Deutscher Trialfahrer Gustav Franke

Ihr Partner wenn's ums Auto geht!

Daß wir Volkswagen und Audis verkaufen, wissen Sie. Daß wir sie fachmännisch warten, pflegen und reparieren, wissen Sie auch.

Aber wußten Sie schon, daß wir Ihnen bei der Finanzierung und bei der Versicherung helfen? Daß wir Sie beraten, wann es sich lohnt ein Auto nicht zu kaufen, sondern zu leasen? Und daß wir Ihnen auch günstige Gebrauchtwagen anbieten?



Hof - Münchberg - Naila - Helmbrechts

MSC-Spendenliste

Wir danken allen nachstehend aufgeführten Spendern für Pokale und Ehrenpreise

- dem Schirmherrn Landrat Dr. Dietel
- dem Bürgermeister der Stadt Gefrees Arthur Peetz
- dem Herrn Bundespräsidenten Prof. Carstens
- Ministerpräsident Dr. Franz-Josef Strauß
- dem Landtagspräsidenten Dr. Heubl
- dem Landtagsvizepräsidenten B. Kamm
- Bundesminister für Verteidigung Dr. Manfred Wörner
- dem Bundesminister für Auswärtiges H.-D. Genscher
- dem Bundesminister für Inneres Dr. Zimmermann
- dem Bundesminister für Verkehr Dr. Dollinger
- dem Bundesminister für Entwicklung Dr. Warnke
- dem Staatsminister Dr. Hillermeier
- dem Staatsminister Dr. Dick
- dem Staatsminister Professor Hans Maier
- dem Staatssekretär Dr. von Waldenfels
- dem Staatssekretär Dr. Rosenbauer
- MdB Ortwin Lowack
 MdB Otto Regenspurger
- dem Fraktionsvorsitzenden der SPD Dr. Rothemund
- MdL Herbert Hofmann
- MdL Heinrich Stenglein
- MdL Koch
- MdL Walter Engelhardt
- MdL Kurt Gebhard - dem Bezirkstagspräsident Edgar Sitzmann
- dem Regierungspräsidenten W. Winkler
- dem Landrat des Landkreises Hof Ewald Zuber - dem Präsidenten des Bayer. Landessportverbandes Dr. W. Fritz
- dem Bezirksvorsitzenden des Bayer. Landessportverbandes H. Wagner
- dem Präsidenten des Deutschen Motorsportverbandes H.-G. Meyer
- der Bayern-Versicherung Herrn Kastner
- dem Deutschen Motorsportverband



Obere Stadt 25 - Tel. 09221/4066-67 8650 Kulmbach

Yamaha-Exclusiv-Händler



EDELHERB

...die Kulmbacher Spezialität!

Keichelbräu

Reichelbräu AG, Postf. 1860, 8650 Kulmbach, Tel. 09221/705-1

Der MSC Gefrees dankt den Firmen:

- Reichelbräu, Kulmbach
- Kretschmann Coca-Cola, Hof
- Horst Grünthal, Gefrees
- Baugeschäft Bauer KG, Bad Berneck
- Helsa-Werke, Gefrees
- Karl Grötsch, Rollhofen
- Bel-Ray-Renndienst
- Daimler-Benz-Autohaus Hahn, Münchberg
- Raiffeisenbank Gefrees
- Bayern-Versicherung
- Metzgerei Märterer, Gefrees - Schäfer Büro-Organisation, Hof
- LAY-Trial-Sportgruppe
- Hans Hoffmann, Fantic-Import, Leonberg
- Middendorf, Marktschorgast
- Sechsämtertropfen, Wunsiedel
- Honda Deutschland
- Christian Köstler u. Sohn, Bayreuth
- Falk GmbH, Düren-Konzendorf
- Gummiwerke Fulda, Fulda
- Harro Lederbekleidung -, Rohrdorf
- Deutsche Shell AG, Hamburg
- Mitsui Maschinen GmbH, Löhne
- Alfred Engelmann Metallwarenfabrik, Wedemark
- Oberfränkische Bauindustrie, Stammbach
- Schuberth-Werk, Braunschweig
- Krauser, Kfz-Zubehör GmbH, Mering
 Pernod Deutschland

Begehrteste Enduro-Technik. Honda XL500R und XL 250 R.



So schlägt intelligente Technik schiere PS-Konzepte. Zwei Vierventiler mit Super-Durchzug.



Bayreuth, Peter-Henlein-Straße 3, Tel. 0921/41077

Die Reifen für sportliche Fahrer. Die neuen SuperTwin von Conti.

Die neuen SuperTwin TK 22 und TK 44: für sportliche Fahrer auf mittelschweren und schweren Maschinen. Die neuen SuperTwin wurden speziell für Hochgeschwindigkeiten entwickelt: für sichere Beschleunigung aus Kurven heraus, für extrem sichere Schräglagen, für hohe Fahrstabilität bei Geradeausfahrt.



Auch die Rallye-Marschälle des MSC Gefrees H.-R. Jung, K.-H. Jung und N. Przybilowitz fahren Conti SuperTwin.

Der MSC Gefrees-Fichtelgebirge dankt anläßlich des 14. Internationalen DMV-Franken-Trial 1983

dem Landratsamt Bayreuth
der Stadt Gefrees
der Landespolizei-Inspektion Bayreuth
den Freiwilligen Feuerwehren Gefrees und Umgebung
den Grundstückseigentümern und Jagdpächtern, Forstamt Goldkronach
dem Bayerischen Landessportverband
dem Deutschen Motorsportverband
dem MSC Amberg, Elefantenclub Bayreuth, MSC Coburg,
MSC Deberndorf, MSC Großhabersdorf, MSC Kasendorf,
MSC Miltenberg-Großheubach, MSV Rangau, AC Rehau,
MSC Schatthausen, MSC Neustadt b. Coburg, TV Gefrees sowie allen
die durch Anzeigen und Stiftungen die Veranstaltung unterstützen und
allen Sportkameraden, die in der Organisation und Durchführung
mitgewirkt haben.





Max Rank

Landmaschinen Metzlersreuth 31 Tel. 09254/8331 BP Tankstelle Kraftfahrzeuge Gefrees Tel. 09254/322

WM-Stand (nach 9 von 12 Läufen)

1.	Eddy Lejeune	Belgien	114 Punkte
2.	Bernie Schreiber	USA	92 Punkte
3.	Gilles Burgat	Frankreich	75 Punkte
4.	Thierry Michaud	Frankreich	70 Punkte
5.	Toni Gorgot	Spanien	62 Punkte
6.	Philippe Berlatier	Frankreich	33 Punkte
7.	Bernard Cordonnier	Belgien	32 Punkte
8.	Luis Gallach	Spanien	15 Punkte
9.	Danilo Galeazzi	Italien	12 Punkte
10.	Fred Michaud	Frankreich	10 Punkte

Bitte halten Sie die Wege und Wiesen sauber! Auf keinen Fall im Walde rauchen!



die BMW-



- federt
- zieht durch
- hat richtige Steuerkopf und Schwingenlager
- Wartung ist einfach u. selten
- Wiederverkaufspreis stimmt

Warum nicht gleich eine, die länger hält? BMW-Boxer war'n noch nie so in!

Mein BMW-Boxerlust-Geburtstagsangebot

27 PS ab 6500, - DM 50 PS ab 7900, - DM

Preise incl. MWSt. und aller Nebenkosten solange Vorrat reicht

ZAPF REHAU

Tel. 09283/9019

Trial-Weltmeisterschaft 1983

20.02. Tarrasa, Spanien

27.02. Dison, Belgien

06.03. Harrogate, England

13.03. Clandyboye Estade, Irland

17.04. Westerville, USA

29.05. La Gaude, Frankreich

05.06. Spittal, Österreich

26.06. Bergamo, Italien

03.07. Fulli, Schweiz

18.09. Helsinki, Finnland

25.09. Huddinge, Schweden

02.10. Gefrees, Deutschland



Das Herold-Sparprogramm bietet:

 Sicherheit Wegfall der Sparrate im Todesfall des Sparers bzw. des Versicherten

2. Hohe Gewinnbeteiligung 40% Dividende plus 6,5% Ansammlungszins

Steuervorteil
 Steuerfreie Auszahlung nach 12 Jahren
 Sparraten absetzbar im Rahmen der Vorsorgeaufwendungen



Deutscher Fierold

Versicherungsgesellschaften

Walter Pahlen 8586 Gefrees Tel. 09254/304

Foto-Atelier Pittroff

Portrait Hochzeits- und Paßaufnahmen

Kinderserien

Ausführung sämtlicher Fotoarbeiten

Color und schwarz-weiß

Eigenes Colorlabor

Münchberg - Kulmbacher Straße 52 - Telefon 5494

Ausdauer und Können.



Auf der Strecke meistern Moto-Cross-Fahrer mit Körperbeherrschung, Kraft und Ausdauer jeden Parcours, denn jeder von ihnen weiß hinter sich ein hervorragendes Team. Das gibt ihnen Sicherheit.

In Geldfragen ist auf die Geldberater bei uns Verlaß, denn sie beherrschen ihren Parcours. Sie besitzen Ausdauer und Können und achten darauf, daß Ihre Geldangelegenheiten nicht auf der Strecke bleiben.

Sparkasse!

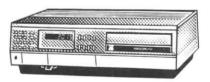
Ė

SIEMENS

Radio-Kolb oHG

8586 Gefrees

Hauptstraße 68 - Tel. 09254/360



Der Programmspeicher

VIDEOCORD FM 303

System VIDEO 2000.

Eine Bitte an unsere Zuschauer!

Bitte vermeiden Sie in Ihrem und unserem Interesse jegliche Art von Flurschäden – nur dann besteht die Gewähr, daß wir Ihnen auch künftig Veranstaltungen dieser Art bieten können. Alle Zuschauer, die mit geländegängigen Zweiradfahrzeugen anreisen, bitten wir eindringlich, nicht die Strecke zu befahren. Bitte benützen Sie die öffentlichen Straßen und Wege und befolgen Sie unbedingt die Anweisungen unserer Streckenposten und Funktionäre!

Wir rechnen mit Ihrem Verständnis!

Die Fahrtleitung



Auch Sie

werden mit unseren schicken und preiswerten Möbeln zufrieden sein.

Durch günstige Teilzahlung wird Ihnen das Kaufen leicht gemacht.

Besichtigen Sie bitte unverbindlich unsere Ausstellungsräume.

8586 Gefrees, Metzlersreuther Straße 26 Geschäftszeit: Täglich von 14 - 18 Uhr, Sa. von 9 - 14 Uhr Telefon 09254/1717

Die bisherigen Sieger des DMV-Franken-Trials:

1972 Mick Andrews 1976 Yrjö Vesterinen 1974 Martin Lampkin 1978 Martin Lampkin 1981 Manuel Soler

Stadthalle Gefrees

Moderne Mehrzweckhalle mit
Hallenbad - Festsaal - Konferenz- und Versammlungsräumen
Bundeskegelbahn - Schießanlage - Sauna - Restaurant - Cafe
Leistungsfähige Küche - Sonnenterrasse
Alles in einem Haus!

Es begrüßt Sie jederzeit gerne in der Stadthalle Inh. Kurt Dick

Autohaus Schnurrer

vorm. Mittmann







8660 Münchberg, Sparnecker Straße 101 Telefon 0 92 51/21 27

Ihr Partner für Pkw und Krafträder

Verkauf - Reparatur - Ersatzteile

Motorräder CZECH

Das **Erlebnis**mit **Motorrädern**ist **unübertroffen!**

HONDA SUZUKI Moto Guzzi

Motorräder aller Klassen

(Straßen-, Gelände-, Cross-, Trail-Maschinen) stets ca. 100 Motorräder zur Auswahl vorrätig

und alles was dazu gehört

Beratung, Betreuung, Wartung, Zubehör, Ersatzteile Bekleidung

alles bei

CZECH

Weidenberg bei Bayreuth

Rosenhammer · Tel. 0 92 78 / 5 58

25 Jahre Motorraderfahrung, die Sie nutzen sollten!

Lieber Besucher dieser DMV-Veranstaltung!

Der DMV wünscht Ihnen einen angenehmen Aufenthalt, einen spannenden Motorsport-Tag und nach der Veranstaltung einen guten Heimweg!

Bitte beachten Sie: Rennen werden nur auf den Rennstrecken gefahren – fahren Sie als Verkehrsteilnehmer daher vorsichtig!

Wußten Sie, daß der DMV für seine Mitglieder ein umfangreiches Leistungspaket bereithält?

Alles das, was Sie als verantwortungsbewußter Auto- oder Motorradfahrer beanspruchen, **bietet Ihnen der DMV!**

- Als Mitglied des DMV genießen Sie kostenlos einen umfangreichen Versicherungsschutz.
- Über den DMV können Sie für nur 58,- Mark den D.A.S.-Sicherheitsbrief erwerben.
- Falls Sie wegen einer Panne abgeschleppt werden müssen: der DMV gewährt Abschleppkostenbeihilfe.
- Natürlich erhalten Sie als Mitglied des DMV auch eine regelmäßig erscheinende Mitgliederzeitschrift: "DMV-Motor-Extra".
- Für Ihre **Urlaubsreise** können Sie sich eine **Reiseroute** entsprechend Ihren Wünschen ausarbeiten lassen.
- Fahrzeugschaden durch einen Zusammenstoß mit Haarwild? Der DMV gewährt Wildschaden-Beihilfe bis zu 250,- Mark.
- Das alles und noch mehr bietet Ihnen der DMV für einen Jahresbeitrag von nur 50,- Mark.
- Interesse? Fordern Sie weitere Informationen an!
- Oder entscheiden Sie sich zu Ihrem eigenen Vorteil direkt. Beitrittserklärungen gibt es bei dieser Veranstaltung!

Werden Sie jetzt Mitglied im DMV!

Deutscher Motorsport Verband e.V. Kaiserstraße 73 6000 Frankfurt/M. 1



Verband mit Zukunft

DMV

Gasthaus Hohenknoden

Pächter: Horst u. Edith Franz

Clublokal des MSC Gefrees Tel. 09273/7577

an Sonn- u. Feiertagen Mittagstisch mit verschiedenen Braten

*

Kaffee u. Hausgebäck aus eigener Herstellung

*

ansonsten die bekannt guten fränkischen Brotzeiten

*

u. andere hausgemachte Spezialitäten

Dienstags Ruhetag!

Auf Ihren Besuch freut sich Fam. Franz

MONTESA COTA 242



Die Trialneuheit des Jahres!

237ccm Motor
Nickel-Silikon-Zylinder
verbesserte Kupplung
weißer Tank, roter Rahmen + Kotflügel
neues Fahrwerk
Alu-Schwinge

probieren Sie den Rest und kaufen Sie das Beste



—MONTESA—

orber Straße 28 D 7033 Herrenberg Telefon (0.7032) 5132

TRIALCHAMP



"das Trialfahrrad"

Deutscher Meister 82 / 5. Platz Europameisterschaft 83

SACHS 3-Gang Schaltung - Trommelbremsen - Alu-Felgen - PIRELLI-Reifen - Unterbodenschutz - wartungsfreies Rillenkugellager am Steuerkopf - ALLES SERIE!!!

LTS

Händlerangebote anfordern

LAY-TRIALSPORT

Neustraße 16 D-7830 Emmendingen Tel. 07641/8754

Waldstein-Druckerei

B. Unglaub · 8665 Zell/Fichtelgeb.



Zell/Ofr.

2 09257/227

Buchdruck · Offsetdruck Repro · Photographie

Geschäftsdrucksachen und Prospekte aller Art für Industrie, Handel, Handwerk, Gewerbe, Vereine und Privat, ein- und mehrfarbig. Als Familienbetrieb noch besonders preiswert!

Spezialitäten: Fichtelgebirgs-Ansichtskarten im Vierfarbdruck Fichtelgebirgs-Weihnachtskarten · Fichtelgebirgs-Wanderführer Werbeprospekte für Fremdenverkehrsorte, Hotels u. Gaststätten

FANTIS Trial-Profis FANTIS

FANTIC-Trial die Technik der Sieger



Unser Trial-Programm Trial 80 | Trial 200 Trial 125 | Trial 240

Alle Maschinen mit kompletter Wettbewerbsausstattung . Ohne Zeit- und kostenaufwendige Umbauten sofort einsatzbereit. Wann starten Sie auf Fantic?



Hans Hoffmann

Poststr. 91 7250 Leonberg 2 (Eltingen)

Allein-Importeur für Fantic GS und Trial-Maschinen Bundesrepublik Deutschland und W.-Berlin

Tel. 07152/44637



Wir sind weltweit bekannt

...auf den Gebieten Bekleidungszubehör und Verbundstoffe

HELSA-WERKE Helmut Sandler GmbH & Co. KG Gefrees, Tel. 0 92 54/8 00, Telex: 6 44 480

